





### 単なる観光旅行で飽き足りないなら…

日本から韓国へ語学留学を希望する人たちが、各大学と学科の最新情報を提供するオンラインイベント「韓国語留学博覧会」日本2021(韓国語教育院主催、東京・新宿の韓国文化院が開かれた。参加者は外国人留学生を受け入れている国内の著名な大学51校。日本では2015年以来6年ぶりの開催となった。

## 韓国留学の勧め 51大学から誘致



各大学の留学案内パンフを手にとる来場者(韓国文化院)

「このイベントを通じて、韓国語を学ぶだけでなく、韓国の文化や生活を知ることができると好評です。また、韓国語が話せることで、就職や進学に有利になるとも言われています。」と、韓国語教育院の代表者は話した。

## 料理で異文化体験 民間交流促進へ民団佐賀



赤ちゃんを背負ってキムパブづくり

佐賀県民団佐賀は、民間交流促進を目的として、異文化体験の場を提供する「料理で異文化体験」を開催した。参加者は、韓国料理の作り方や文化について学び、交流を深めた。

## 「土曜学校」が開講 民団京都 1カ月遅れで



16人が受講する「入門クラス」の学習風景

民団京都は、1カ月の遅れを経て、土曜学校を開講した。入門クラスには16人が参加し、韓国語の基礎を学んでいる。

## コロナ予防ワクチン接種 高齢者の予約支援へ 民団大阪

【大阪】民団大阪本部は、高齢者のコロナ予防ワクチン接種の予約支援を目的として、予約支援活動に取り組んでいる。

「高齢者の多くは、予約の取り方や接種の場所が分からないという課題を抱えている。民団大阪本部は、この課題を解決するために、予約支援活動を行っている。」



団員第一を強調する李元徹団長

李元徹団長は、団員第一を強調し、高齢者の接種率向上に努めている。また、接種の不安を解消するためのサポートも提供している。

## 民団の救援活動 追体験 宮城で青年会東京「在日同胞青年セミナー」 当時の団長と青年会長講師に

【宮城】青年会東京本部(宮城支部)は、3日(水)に在日同胞青年セミナーを開催した。



講師陣とファイティングポーズをとる青年会員たち

セミナーは、当時の団長と青年会長の講話を通じて、被災地の現状と救援活動の重要性について学び、団員の結束を強めた。

李元徹団長は、当時の救援活動を振り返り、団員の団結と貢献を称賛した。また、今後の活動に向けた激励の言葉を述べた。

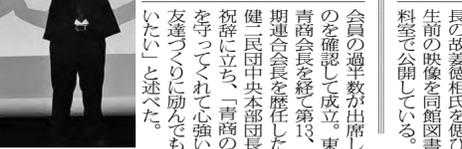
## 外国人防災指導チーム 地元商店街で始動 熱中症予防訴える 横浜市南消防団



韓国語で呼びかける金正順さん

横浜市南消防団は、外国人防災指導チームを組織し、地元商店街で活動を開始した。熱中症予防の啓発活動も積極的に行っている。

## 朴永鎮会長を再選 青商連合会定期総会



再び青商バトンを手にした朴永鎮会長(中)

青商連合会定期総会では、朴永鎮氏が会長に再選された。来年度の活動方針として、地域貢献と団員の福利厚生を重点とすることを決めた。

## 生前の映像記録を一般公開 在日韓人歴史資料館



「土曜セミナー」企画展「在日韓人歴史資料館」

在日韓人歴史資料館は、生前の映像記録を一般公開した。これは、在日韓人の生活史と文化を伝える貴重な資料である。

## 姜徳相初代館長偲ぶ 在日韓人歴史資料館



姜徳相初代館長偲ぶ

在日韓人歴史資料館は、初代館長姜徳相氏の功績を偲ぶ企画展を開催した。姜氏の在任期間には、資料館の発展と在日韓人の福祉向上に尽力した。

あなたの笑顔が私たちの原動力です **株式会社タイロ**

**PARLOR NOAH**

上永谷店 横浜市港南区丸山台 1-13-21  
溝口店 川崎市高津区溝口 1-7-23

本社 東京都葛飾区新小岩 2-8-15 1F TEL 03-5661-5520 FAX 03-5561-5539

駐横浜総領事館

両国間に温かい風を

駐横浜総領事館は、コロナ禍でも韓国友好活動を進める文化事業の一環として、FM生放送とSNS連動型の「韓・日に不時着ラジオ」を開催した。

河田京子さんが企画



「韓・日に不時着ラジオ」は、韓日の懸け橋として活動している河田京子さんが企画した。第1回は、韓国から日本のコソル・インク会社に就任した河田京子さん(31)と李秀賢さん(29)がゲストに招かれた。

河田さんは、韓国を愛する「韓LOVE」デザイナーの一人である。その活動を知った駐横浜総領事館から、河田さんに企画を依頼された。河田さんは「日本を頑張った。河田さんは、日本を頑張った。河田さんは、日本を頑張った。」と語り、両国間の交流を促した。

「韓・日に不時着ラジオ」は、韓日の懸け橋として活動している河田京子さんが企画した。第1回は、韓国から日本のコソル・インク会社に就任した河田京子さん(31)と李秀賢さん(29)がゲストに招かれた。

言葉で感じる! 韓国の魅力 韓国のことわざを知ろう
<5> 真心のこもった言葉
친량 빛도 말 한 마디로 갚는다.
<千両の借金も言葉一つで返す>

展示会
誠信外交ー通信使と国際交流ー
9月6日まで。9〜17時開館。火曜日休館。松浦閣・朝鮮通信使資料館「御馳走一番館」(広島・呉市)。

セルフオーダーや配膳ロボ
焼肉業界も非接触へ

焼肉をはじめとする肉料理を扱うすべての外食店・飲食業界向けの専用システム「焼肉シス」を展開する「焼肉シス」が、セルフオーダーや配膳ロボを導入し、非接触型サービスを実現している。



焼肉ビジネスフェア2021の会場(東京・池袋サンシャイン文化会館で)
配膳・運搬ロボットや料走する新型ロボットまで、業務効率化・アフターサービス向上の進化系として、導入が進んでいる。

最古の金属ハンゲル活字公開
韓国文化庁 昨年ソウルで発掘
韓国文化庁は先月20日、ソウル鍾路区に所在する、古宮博物館で記者懇談会を開き、同区仁寺洞付近で昨年発掘した漢字金属活字約1千点、ハンゲルを公開した。

美術展
現代民画特別展
13〜31日。10〜18時。大阪韓国文化センター(北区)。無料。

さらに2作品を上映
大阪韓国映画祭 オンラインで



怪しい隣人 ©2019.OH YES COMPANY LIMITED All rights reserved



辺山『ピョンサン』 ©2018.CINEWORLD&MEGABOX JOONGANG PLUS MALL RIGHTS RESERVED

大阪韓国文化院(北区)は、24、25の両日開催される「ONLINE CINEMA」の大阪韓国映画祭で、2作品を上映する。『怪しい隣人』と『ピョンサン』の2作品を上映する。

ユーチューブで韓日共演
〜「平和のハーモニーI」〜
梁邦彦さんプロデュース
韓日アーティストが共演する、在日韓国人の世の梁邦彦さん(作曲家、ピアニスト)と写真家のプロデュースによるオンラインコンサート。

韓国文化庁は先月20日、ソウル鍾路区に所在する、古宮博物館で記者懇談会を開き、同区仁寺洞付近で昨年発掘した漢字金属活字約1千点、ハンゲルを公開した。

美術展
現代民画特別展
13〜31日。10〜18時。大阪韓国文化センター(北区)。無料。

みんなん生活相談センター
「みんなん生活相談センター」は、在日であるがゆえに直面する税金や相続、婚姻や家族関係登録(旧戸籍制度)といった韓日二国間にまたがる複雑な問題の解決に向けた支援を目的として2007年7月、中央本部に設置されました。